

## 485728-2024 - Concurso

Alemanha – Serviços de gestão da rede de esgotos – 6002701211-BwDLZ Bonn, Rahmenvertrag  
Kanalreinigung

OJ S 157/2024 13/08/2024

Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Serviços

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Bundeswehr-Dienstleistungszentrum Bonn

Correio eletrónico: [bwdlzbbonnbeschaffung@bundeswehr.org](mailto:bwdlzbbonnbeschaffung@bundeswehr.org)

Forma jurídica do adquirente: Autoridade da administração central

Atividade da autoridade adjudicante: Defesa

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: 6002701211-BwDLZ Bonn, Rahmenvertrag Kanalreinigung

Descrição: 6002701211-BwDLZ Bonn, Rahmenvertrag Kanalreinigung

Identificador do procedimento: e5f688b8-dcdd-479b-bd83-0ca6d9788d5e

Identificador interno: 6002701211-BwDLZ Bonn

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

##### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Serviços

Classificação principal (cpv): 90480000 Serviços de gestão da rede de esgotos

Classificação adicional (cpv): 90000000 Serviços relativos a águas residuais, resíduos, limpeza e ambiente

##### 2.1.2. Local de execução

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

##### 2.1.2. Local de execução

Subdivisão do país (NUTS): Euskirchen (DEA28)

País: Alemanha

##### 2.1.2. Local de execução

Subdivisão do país (NUTS): Rhein-Sieg-Kreis (DEA2C)

País: Alemanha

##### 2.1.4. Informações gerais

Informações adicionais: Die zur Nutzung der e-Vergabe-Plattform einzusetzenden elektronischen Mittel sind die Clients der e-Vergabe-Plattform und die elektronischen Werkzeuge der e-Vergabe-Plattform. Diese werden über die mit "Anwendungen" bezeichneten Menüpunkte auf [www.evergabe-online.de](http://www.evergabe-online.de) zur Verfügung gestellt. Hierzu gehören für Unternehmen der Angebots-Assistenten (AnA) und der Signatur-Client für Bieter (Sig-Client) für elektronische Signaturen sowie das LV-Cockpit ([www.lv-cockpit.de](http://www.lv-cockpit.de)). Die technischen

Parameter zur Einreichung von Teilnahmeanträgen, Angeboten und Interessensbestätigungen verwendeten elektronischen Mittel sind durch die Clients der e-Vergabe-Plattform und die elektronischen Werkzeuge der e-Vergabe-Plattform bestimmt. Verwendete Verschlüsselungs- und Zeiterfassungsverfahren sind Bestandteil der Clients der e-Vergabe-Plattform sowie der Plattform selber und der elektronischen Werkzeuge der e-Vergabe-Plattform. Weitergehende Informationen stehen auf <https://www.evergabe-online.info> bereit.

**Base jurídica:**

Diretiva 2014/24/UE

vgv -

**2.1.6. Motivos de exclusão**

Situação análoga, como falência ao abrigo da legislação nacional: ---

Falência: ---

Corrupção: ---

Acordo com os credores: ---

Participação numa organização criminosa: ---

Acordos com outros operadores económicos com o objetivo de distorcer a concorrência: ---

Violação das obrigações no domínio da legislação ambiental: ---

Branqueamento de capitais ou financiamento do terrorismo: ---

Fraude: ---

Trabalho infantil e outras formas de tráfico de seres humanos: ---

Insolvência: ---

Violação das obrigações no domínio da legislação laboral: ---

Ativos sob gestão por um liquidatário: ---

Culpados de falsas declarações, ocultando informações, incapazes de apresentar os documentos necessários e obtiveram informações confidenciais sobre este procedimento.: ---

Conflitos de interesses decorrentes da participação no procedimento de contratação: ---

Intervenção direta ou indireta na preparação do presente procedimento de contratação: ---

Falta grave em matéria profissional: ---

Rescisão antecipada, indemnizações ou outras sanções comparáveis: ---

Violação das obrigações no domínio da legislação social: ---

Pagamento das contribuições para a segurança social: ---

Atividades suspensas: ---

Pagamento de impostos: ---

Infrações terroristas ou infrações relacionadas com atividades terroristas: ---

---

## 5. Lote

### 5.1. Lote: LOT-0000

Título: 6002701211-BwDLZ Bonn, Rahmenvertrag Kanalreinigung

Descrição: Abschluss eines Rahmenvertrages über die Kanalreinigung. Eine Losaufteilung ist nicht vorgesehen, da für die Liegenschaften die zu befahrenen Kanalnetzmenge zu gering und nicht wirtschaftlich attraktiv wäre für den Abschluss eines RV. Um Bieter zu erreichen, wird die Leistung als Gesamtmenge ausgeschrieben.

Identificador interno: LOT-0000

#### 5.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Serviços

Classificação principal (cpv): 90480000 Serviços de gestão da rede de esgotos

Classificação adicional (cpv): 90000000 Serviços relativos a águas residuais, resíduos, limpeza e ambiente

**Opções:**

Descrição das opções: Gesamtlaufzeit des Rahmenvertrages 4 Jahr, keine Option auf Verlängerung.

**5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

**5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Euskirchen (DEA28)

País: Alemanha

**5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Rhein-Sieg-Kreis (DEA2C)

País: Alemanha

**5.1.3. Duração estimada**

Data de início: 01/01/2025

Data de fim da duração: 31/12/2028

**5.1.6. Informações gerais**

**Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): não

**5.1.7. Contratação estratégica**

Objetivo da contratação estratégica: Inexistência de contratação pública estratégica

**5.1.9. Critérios de seleção**

Critério:

Tipo: Competência para o exercício da atividade profissional

Descrição do critério de seleção: Nachweis zur Qualifikation Lehrgang Kanalreiniger, ADR-Nachweis, Nachweis zur Gütesicherung RAL-GZ961 bzw. RAL-GZ 968

Critério:

Tipo: Capacidade económica e financeira

Descrição do critério de seleção: BAAINBw-B-V 034/10.2019 Eigenerklärung zum Nichtvorliegen zwingender und fakultativer Ausschlussgründe gemäß § 31 UVgO i.V.m. §§ 123, 124 GWB

Critério:

Tipo: Capacidade técnica e profissional

**5.1.10. Critérios de adjudicação**

**Critério:**

Tipo: Preço

Nome: Preis

Categoria do critério de adjudicação peso: Ponderação (percentagem, valor exato)  
N.º do critério de adjudicação: 100

#### 5.1.11. Documentos do concurso

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: alemão

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=707681>

#### 5.1.12. Condições do concurso

##### Condições de apresentação:

Apresentação por via eletrónica: Permitido

Endereço para apresentação: <http://www.evergabe-online.de>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: alemão

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Prazo para a receção das propostas: 16/09/2024 13:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

##### Informações que podem ser completadas após o prazo de apresentação:

Ao critério do comprador, todos os documentos em falta relacionados com o proponente poderão ser apresentados posteriormente.

Informações adicionais: Beim Fehlen von Angaben und/oder Unterlagen kann die Vergabestelle von der Möglichkeit zur Nachforderung gemäß § 56 Abs. 2 VgV Gebrauch machen. Macht die Vergabestelle davon Gebrauch und der Bieter hat nach Ablauf der für die Nachforderung gesetzten Frist die geforderten Angaben und/oder Unterlagen nicht vorgelegt, wird das Angebot vom weiteren Vergabeverfahren ausgeschlossen

##### Condições do contrato:

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: não

Será utilizado o pagamento eletrónico: não

#### 5.1.15. Técnicas

##### Acordo-quadro:

Acordo-quadro, sem reabertura de concurso

##### Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

Leilão eletrónico: não

#### 5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso

Instância de recurso: Vergabekammer des Bundes

Informações sobre os prazos de recurso: § 160 GWB Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 GWB durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat;

der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2 GWB. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt. § 134 GWB Informations- und Wartepflicht [https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/\\_134.html](https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_134.html) § 135 Unwirksamkeit [https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/\\_135.html](https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_135.html)

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação:

Bundeswehr-Dienstleistungszentrum Bonn

Organização que recebe pedidos de participação: Bundeswehr-Dienstleistungszentrum Bonn

TED eSender: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

## 8. Organizações

---

### 8.1. ORG-7001

Nome oficial: Bundeswehr-Dienstleistungszentrum Bonn

Número de registo: 991-14513-68

Endereço postal: Euskirchener Straße 80

Cidade: Bonn

Código postal: 53121

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

Ponto de contacto: BWDLZ Bonn/FM9

Correio eletrónico: [bwdlzbonnbeschaffung@bundeswehr.org](mailto:bwdlzbonnbeschaffung@bundeswehr.org)

Telefone: +49 228-5504-8611

Fax: +49 228-5504-5805

Endereço Internet: <http://www.evergabe-online.de/>

#### **Funções desta organização:**

Adquirente

Líder do grupo

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

Organização que recebe pedidos de participação

### 8.1. ORG-7004

Nome oficial: Vergabekammer des Bundes

Número de registo: t:022894990

Endereço postal: Kaiser-Friedrich-Str. 16

Cidade: Bonn

Código postal: 53113

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

Correio eletrónico: [vk@bundeskartellamt.bund.de](mailto:vk@bundeskartellamt.bund.de)

Telefone: +49228-94990

#### **Funções desta organização:**

Instância de recurso

### 8.1. ORG-7005

Nome oficial: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Número de registo: 0204:994-DOEVD-83

Cidade: Bonn

Código postal: 53119

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

Correio eletrónico: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefone: +49228996100

#### **Funções desta organização:**

TED eSender

## **Informações sobre o anúncio**

---

Identificador/versão do anúncio: 4b38bd3a-b097-46f1-8637-7609591705b1 - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 16

Data de envio do anúncio: 12/08/2024 09:01:15 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: alemão

Número de publicação do anúncio: 485728-2024

N.º de edição do JO S: 157/2024

Data de publicação: 13/08/2024